



Suomalais-venäläinen KULTTUURIFOORUMI

www.kultforum.org
www.kultforum.natm.ru

Venäläisen partnerin vastaus

Täyttäkää lomake sähköisesti ja palauttakaa se sähköpostin liitetiedostona.
Lomake julkaistaan kulttuurifoorumin Internet-sivuilla: www.kultforum.org

Hankenumero: **80c/2006** (vastaanottaja täyttää)

1. Partneriehdokkaan yhteystiedot	
a) Yhteisö, jota venäläinen partneri edustaa:	
Virallinen nimi	Komin tasavallan ”Alueellinen kulttuuriresurssikeskus”
Jakeluosoite	Pervomajskaja 25, 167000 Syktyvkar, Respublika Komi 67000, Республика Коми, г. Сыктывкар, ул. Первомайская, 25
Puhelin	+7 (8-8212) 24 -23 -58, +7 (8-8212) 24 -02 -77
Faksi	+7 (8-8212) 24 -23 -58
Sähköposti	culturerk@mail.ru
www-sivut	
b) Yhteyshenkilö partneriasiassa:	
Tehtävänimike/ammatti	johtaja; koriste- ja käyttötaideosaston johtaja
Sukunimi, etunimi, isännimi	Bidnik Natalja Mikhajlovna; Dubinina Tatjana Dmitrijevna (Бидник Наталья Михайловна; Дубинина Татьяна Дмитриевна)
Yhteystiedot, jos eri kuin yllä	
2. Luoteis-Venäjän hallinnollinen alue	
<input type="checkbox"/> Arkangelin alue	<input type="checkbox"/> Nenetsian autonominen piirikunta
<input type="checkbox"/> Vologdan alue	<input type="checkbox"/> Novgorodin alue
<input type="checkbox"/> Kaliningradin alue	<input type="checkbox"/> Pihkovan alue
<input type="checkbox"/> Karjalan tasavalta	<input type="checkbox"/> Pietarin kaupunki
<input checked="" type="checkbox"/> Komin tasavalta	<input type="checkbox"/> Tverin alue
<input type="checkbox"/> Leningradin alue	<input type="checkbox"/> Moskovan kaupunki
<input type="checkbox"/> Murmanskin alue	<input type="checkbox"/> Moskovan alue
3. Partneriehdokkaan toimiala (lyhyesti)	
Kansantaide, kansanrunous, koriste- ja käyttötaide; tiedotus-, kustannus- ja vapaa-aikatoiminta. Seuraavien hankeiden laatija ja järjestäjä: tasavallan kansan- sekä koriste- ja käyttötaidenäyttely ”Vuoden mestari” (vuodesta 1994 alkaen), eri alueiden yhteinen koriste- ja käyttötaidefestivaali ”Zarni kijas” (”Taitavat kädet”) (vuodesta 2002 alkaen), alueellinen kansan- ja viihdelaulujen esittäjien kilpailu ”Jurgan” (vuodesta 1994 alkaen) jne.	
4. Suomalaisen partnerin tekemän hanke-ehdotuksen numero	
80/2006	
<input type="checkbox"/> Hanke-ehdotus on jatkoa aiemmalle yhteistyölle/neuvotteluille	
5. Suomalainen partneri (yhteisö ja yhteyshenkilö)	

Elämäntarina-akatemia, Kärämäen Kehityskeskus Oy. Tiina Prittinen
Rannantie 13, 867 10 Kärämäki
+358 (0) 8 7726 289, +358 (0)44 445 6889; факс +358(0)8 7726 289;
elaman.tarina@karsamaki.fi; www. karsamaki.fi/akatemia

6. Vastaus suomalaisen yhteistyöehdotukseen (lyhyesti ks. ohjeet)

Osallistuminen suomalais-ugrialaisten elämäntarinoiden festivaaliin v. 2008. Tarkoituksena on esitellä komin kansan elämän tarina menojen (esimerkiksi kosinta, jäähyväiset neitoiälle, joulukarkelot, kolminaisuus), symbolien ja arjen esineistön kautta. Tarjoamme suomalaiselle kumppanille mahdollisuutta tutustua komin kansan elämän tarinaan vuosittaisten kansanjuhlien kautta: kesäkalenterin juhla ”Lud” (Izhman kylä, heinäkuu), komilaulun juhla ”Vasilej” (Ust-Kulomin kylä, tammikuu), kansanperinnejuhla ”Gorka” (Ust-Tsilman kylä, heinäkuu), kansan- sekä koriste- ja käyttötaidefestivaali ”Zarni kijas” (Syktyvkarin kaupunki, elokuu 2008).

7. Aiempi yhteistyö suomalaisten kulttuuritoimijoiden kanssa (lyhyesti)

Osallistuminen venäläis-suomalaiseen kulttuurifoorumiin (Pietari, 2003), Barentsin alueen ja Euroopan arktisen alueen ”Pohjoishankkeeseen” FormScape 2005-2006 (osallistuminen muotoilun ja käsitöiden kiertonäyttelyyn).